



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Komisioni Qendror i Zgjedhjeve
Centralna Izborna Komisija
Central Election Commission



U skladu sa ovlašćenjima datim članom 64.2 Zakona Br.03/L-073, o Opštim izborima u Republici Kosovo, Centralna izborna komisija na redovnom sastanku održanom 08.01.2021, donosi:

ODLUKA

O usvajanju dokumenta “Jedanaest najčešća pitanja” za Period prijavljivanja za registraciju birača van Kosova za Prevmene Izbore za Skupštinu Kosova

- I. Usvaja se dokument “Jedanaest najčešća pitanja” za Period prijavljivanja za registraciju birača van Kosova za Prevmene Izbore za Skupštinu Kosova, koji će se održati 14.02.2021.
- II. Dokument kao u tački I, je sastavni deo ove odluke.
- III. Ova odluka stupa na snagu danom potpisivanja.

Priština, 11.01.2021

Predsednica Centralne izborne komisije





Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Komisioni Qendror i Zgjedhjeve
Centralna Izborna Komisija
Central Election Commission



Period prijavljivanja za registraciju za birače van Kosova

Jedanaest (11) najčešće postavljanih pitanja

1. Koji izbori će se održati ove godine u Republici Kosovo?

- a) 14. februara 2021. održaće se vanredni izbori za Skupštinu Republike Kosovo.

2. Kada počinje period za prijavu za registraciju za birače van Kosova?

- a) Period prijave za registraciju birača van Kosova počinje 13. januara 2021. godine i završava se 21. januara 2021. godine u 18:00 časova po lokalnom vremenu na Kosovu.
- PAŽNJA! Ako prijavu za registraciju dostavljate 21. januara 2021. godine posle 18:00 časova, vaša prijava za registraciju neće biti razmotrena.

3. Zainteresovan/a sam za prijavljivanje za registraciju za birača van Kosova, i kako mogu da dostavljam obrazac za prijavljivanje za registraciju?

Vi možete se prijaviti za registraciju, u skladu sa tri mogućnosti koje nudi CIK, u skladu sa Zakonom i izbornim pravilom, a to su:

- a) Slanjem popunjene i potpisane prijave za registraciju, sa kopijama potrebnih dokumenata, putem e-maila, u jedan od ovih e-mailova: ovpp@kqz-ks.org; ili vjk.kqz@kqz-ks.org, ili ogpp@kqz-ks.org; ili
b) Slanjem popunjene i potpisane prijave za registraciju, sa kopijama potrebnih dokumenata, putem faksa, na telefonskom broju: +383 (0) 38 213 200, ili
c) Slanjem popunjene i potpisane prijave za registraciju, sa kopijama potrebnih dokumenata, putem pošte, na dole navedenoj adresi:

Centralna Izborna Komisija
Glasanje putem pošte
Pošta 6, poštansko sanduče 351
10000 Priština
Republika Kosovo

4. Za koliko osoba se mogu prijaviti za registraciju za birače van Kosova?

- a) Putem jedne e-mail adrese možete se prijaviti da se registrujete samo za uži krug porodice, sa kojima imate isto prezime. PAŽNJA! Ako predate prijave za registraciju za osobe sa različitim prezimenima, prijave se neće razmotriti.
- b) Takođe, ako se prijavite za registraciju, slanjem prijava putem faksa ili pošte, primenjivaće se pravilo kao u tački (a).
- c) CIK će verifikovati proces registracije, kontaktirajući sve podnosiocima prijave telefonom. AKO podnosilac prijave ne javlja se na telefon, onda vaša prijava će biti odbijena. Svaki od podnosilaca prijave mora imati lični telefonski broj na obrascu.

5. *Ako sam se uspešno prijavio za registraciju kao birač van Kosova na Izborima 2019. godine, koja dokumenta moram da dostavljam da bih se registrovao kao birač na spisku birača van Kosova za izbore za Skupštinu, koji će se održati 14. februara 2021. godine?*

Da, imate pravo.

U ovom slučaju, potrebno je da dostavljate ove dokumente:

- a) (Obrazac za prijavljivanje za registraciju I) popunjen i potpisan,
 - b) Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta Republike Kosovo (važeća lična karta, ili važeći pasoš ili važeća vozačka dozvola).
- AKO nemate važeće dokumente kao u tački (b), dovoljno je da pošaljete važeću kopiju identifikacionog dokumenta sa fotografijom države u kojoj živite, jer na poslednjim izborima vi ste dokazali kriterijum pravne sposobnosti, dok za izbore koje će se održati 14. februara 2021. godine, dovoljno je dokazati samo identitet.

6. *Ako sam državljanin Republike Kosovo i uspešno se registrujem za glasanje putem pošte, da li imam pravo da glasam na Kosovu, na biračkom mestu na Kosovu, na dan izbora 14. februara 2021. godine?*

Ne, nemate pravo.

- Na osnovu Izbornog pravila br. 03/2013 Glasanje van Kosova, prema članu 3.8, ako ste se uspešno prijavili za registraciju kao birač van Kosova i ako ste državljanin Kosova, registrovan u centralnom matičnom registru, vaše ime će biti uklonjeno sa konačnog biračkog spiska, koji se koristi unutar Kosova na biračkim mestima. U ovom slučaju, nećete moći da glasate na biračkom mestu na Kosovu, ako 14. februara 2021. godine budete na Kosovu.

7. *Ako sam državljanin Republike Kosovo i živim van Kosova i posedujem važeće dokumente Republike Kosovo, da li imam pravo glasa putem pošte?*

Da, vi imate pravo.

U ovom slučaju morate da dostavljate ove dokumente:

- a) (Obrazac za Prijavljivanje za Registraciju I) popunjen i potpisan;
- b) Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta Republike Kosovo (važeća lična karta, ili važeći

pasoš ili važeća vozačka dozvola).

- PAŽNJA! Ako identifikacionom dokumentu Republike Kosovo je istekao rok, u ovom slučaju morate poslati takođe i važeću kopiju identifikacionog dokumenta države u kojoj živite.

8. *Ja ne posedujem identifikacioni dokument Republike Kosovo, da li imam pravo da se registrujem za glasanje putem pošte sa identifikacionim dokumentom koji je izdat od strane UNMIK-a?*

Da, vi imate pravo.

Ukoliko posedujete identifikaciona dokumenta izdate od strane UNMIK-a (lična karta, pasoš, vozačka dozvola) koja nisu validna, možete se registrovati za glasanje putem pošte. U ovom slučaju morate poslati ove dokumente:

- (Obrazac za Prijavljivanje za Registraciju II) popunjen i potpisan,
- Kopiju dokumenta izdatog od UNMIK-a (ličnu kartu, ili pasoš, ili vozačku dozvolu), i
- Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta sa slikom države u kojoj živite.

9. *Ne posedujem nijedan identifikacioni dokument Republike Kosovo i nijedan identifikacioni dokument koji je izdao UNMIK. Da li imam pravo da se registrujem za glasanje putem pošte?*

Da, vi imate pravo.

Ako ne posedujete identifikaciona dokumenta koja je izdala Republika Kosovo niti identifikaciona dokumenta koja je izdao UNMIK, možete se registrovati za glasanje putem pošte, dostavljajući kopije ovih dokumenata:

- (Obrazac za Prijavljivanje za Registraciju II) popunjen i potpisan,
- Kopiju izvoda iz matične knjige rođenih koju je izdala Republika Kosovo ili koju je izdao UNMIK. AKO nemate ovaj dokument, možete poslati kopiju venčanog lista ili kopiju izvoda porodične zajednice, koju takođe izdaje Republika Kosovo, ili UNMIK, gde ovi dokumenti navode mesto rođenja na Kosovu, i
- Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta sa slikom države u kojoj živite.

10. *Ne posedujem nijedan identifikacioni dokument Republike Kosovo, nijedan identifikacioni dokument koji je izdao UNMIK, niti izvod iz matične knjige rođenih, venčani list ili izvod porodične zajednice, koji su izdali Republika Kosovo i UNMIK. Da li imam pravo da se registrujem za glasanje putem pošte?*

Da, vi imate pravo.

Nëse nuk i posedoni dokumentet sikurse në pyetjen numër 10, ju mund të regjistroheshi suksesshëm për të votuar përmes postës, duke dërguar këto dokumente, si më poshtë:

- a) (Obrazac za Prijavljivanje za Registraciju II) popunjen i potpisan,
- b) Dokumenti koje je izdala uprava bivše Jugoslavije, gde datum izdavanja ovih dokumenata mora biti najkasnije 10. juna 1999, za ove dokumente kao što su:
 - lična karta, ili

- pasoš, ili
 - vozačka dozvola, ili
 - izvod iz matične knjige rođenih, ili
 - venčani list ili izvod porodične zajednice (gde se navodi mesto rođenja na Kosovu),i
- c) Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta sa slikom države u kojoj živite.

11. Ako ne posedujem nijedan dokument koji je izdala Republika Kosovo, niti UNMIK, niti uprava bivše Jugoslavije, da li mogu da se registrujem za glasanje putem pošte?

Da, vi imate pravo.

Ako nemate dokumente kao u pitanju 11, možete se uspešno registrovati za glasanje putem pošte:

AKO: Jedan od vaših roditelja je državljanin Republike Kosovo i u tom slučaju morate da dostavljate ove dokumente:

- a) (Obrazac za Prijavlivanje za Registraciju II) popunjen i potpisan,
- b) Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta sa slikom države u kojoj živite,
- c) Kopiju dokumenata koje je izdala Republika Kosovo, kao što su: lična karta, pasoš ili vozačka dozvola vašeg roditelja, i
- d) Kopiju dokumenta, kao izvod iz matične knjige rođenih u zemlji u kojoj živite, ili izvod porodične zajednice, gde ovi dokumenti dokazuju ime vašeg roditelja, za koga imate kopiju dokumenta Republike Kosovo.

AKO: Jedan od vaših roditelja rođen je na Kosovu, ali nije državljanin Kosova, u tom slučaju morate da pošaljete ove dokumente:

- a) (Obrazac za Prijavlivanje za Registraciju II) popunjen i potpisan,
- b) Kopiju važećeg identifikacionog dokumenta sa slikom države u kojoj živite,
- c) Jednu kopiju jednog od ovih dokumenata koja dokazuje da je vaš roditelj rođen na Kosovu:
 - Izvod iz matične knjige rođenih, izdat od Republike Kosovo, ili od UNMIK-a
 - Venčani list, izvod porodične zajednice koju je izdala Republika Kosovo ili UNMIK, u kojoj se navodi da je vaš roditelj rođen na Kosovu
 - Lična karta, pasoš, vozačka dozvola, izvod iz matične knjige rođenih, venčani list ili izvod porodične zajednice izdat od strane uprave bivše Jugoslavije, gde datum izdavanja mora biti najkasnije do 10. juna 1999.